

présent règlement et à toutes dispositions qui seraient arrêtées par la Direction de la Loterie.

ART. 14.

Les dispositions d'ordre général fixées par le présent arrêté sont d'application aux coupures d'un dixième de billet émis par la Loterie.

Bruxelles, le 21 août 1953.

Pour le Ministre :

*L'Administrateur Général  
des Colonies,*

treden tot dit reglement en tot elke schikking welke door de Directie der Loterij zou worden getroffen.

ART. 14.

De schikkingen van algemeen belang door dit besluit vastgesteld, zijn van toepassing voor de coupures van een tiende biljet uitgegeven door de Loterij.

Brussel, de 21 Augustus 1953.

Voor de Minister :

*De Administrateur-Generaal  
van Koloniën,*

M. VAN DEN ABEELE.

Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 24 février 1951 fixant les uniformes et les insignes des agents de l'Administration d'Afrique.

BAUDOUIN,  
ROI DES BELGES,

A tous, présents et à venir, SALUT.

Vu l'article 8 de la loi du 18 octobre 1908 sur le gouvernement du Congo Belge;

Vu le statut des agents de l'administration d'Afrique annexé à l'arrêté du Régent du 20 août 1948, notamment l'article 38 et le tableau-annexe B, 2, modifié par l'arrêté royal du 27 juillet 1953;

Vu l'arrêté royal du 24 février 1951 fixant les uniformes et les insignes des agents de l'administration d'Afrique, notamment l'annexe III, C;

Koninklijk besluit houdende wijziging van het koninklijk besluit van 24 Februari 1951 tot vaststelling van de uniformen en kentekens der beambten van het Bestuur in Afrika.

BOUDEWIJN,  
KONING DER BELGEN,

Aan allen, tegenwoordigen en toekomstenden, HEIL.

Gelet op artikel 8 van de wet van 18 October 1908 op het gouvernement van Belgisch-Congo;

Gelet op het statuut der beambten van het bestuur in Afrika, gevoegd bij het besluit van de Regent van 20 Augustus 1948, namelijk op artikel 38 en de tabel-bijlage B, 2, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 27 Juli 1953;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 Februari 1951 tot vaststelling van de uniformen en de kentekens der beambten van het bestuur in Afrika, namelijk op de bijlage III, C;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Colonies,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS :

ARTICLE 1<sup>er</sup>.

L'alinéa 1<sup>er</sup> de l'annexe III, C, de l'arrêté royal du 24 février 1951 est remplacé par le texte suivant :

« Plaques d'épaule en drap de la couleur distinctive du service, portant :

- 4 fines barrettes en or pour le grade supérieur de la catégorie;
- 3 fines barrettes en or et une fine barrette en argent pour le grade intermédiaire;
- 3 fines barrettes en or pour le grade inférieur de la catégorie. »

ART. 2.

Le présent arrêté sort ses effets le 1<sup>er</sup> janvier 1953.

ART. 3.

Notre Ministre des Colonies est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 août 1953.

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Koloniën,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN Wij :

ARTIKEL I.

Het eerste lid van de bijlage III, C, van het koninklijk besluit van 24 Februari 1951 wordt door de volgende tekst vervangen :

« Schouderplaten uit laken in de kenmerkende kleur van de dienst waarop :

- 4 fijne gouden baretten voor de hoogste graad van de categorie;
- 3 fijne gouden baretten en een fijne zilveren baret voor de tussengraad;
- 3 fijne gouden baretten voor de lagere graad van de categorie. »

ART. 2.

Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 Januari 1953.

ART. 3.

Onze Minister van Koloniën is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, de 25 Augustus 1953.

BAUDOUIN

Par le Roi :

*Le Ministre des Colonies,*

Van Koningswege :

*De Minister van Koloniën,*

A. DEQUAE